

Die Vorgesetzten und der Alpvogt der Alpengenossenschaft Vaduz treffen mit dem Kupferschmied Jakob Juz in Nenzing eine Abmachung zur Rücknahme des alten und Lieferung eines neuen Alpkessels in die Alp Malbun unter den aufgeführten Bedingungen.

Or. (A), AlpA Vaduz, U14. – Pap. 1 Doppelblatt 46 (23)/36 cm, fol. 1v, 2r und 2v unbeschr.

[fol. 1r] |¹ Heüt dato den 12. Weinmonat 1778 haben die Vor- |² gesezten vnd Alphvogt mit dem M(eister) Kűpferschmidt |³ Jacob Juz von Nenzing¹ ein Ackhord getroffen, |⁴ er solle der Vaduzner Genoss ein neües brob² messiges |⁵ Kesse in die Alb Imelbün³ franckhen⁴ stellen vnd dass |⁶ alte Kesse zueruckh nehmen ohne Kosten, |⁷ so ist der Ackhord ergangen, dan alte vm das neüe. |⁸ Versprechen mir an jedem Pfundt 18 Kreuzer, sollte aber das |⁹ neüe mer wegen als das ^{a)} alte, so sollen mir jedes |¹⁰ Pfündt vor 44 Kreuzer zue bezahlen, sollte aber das alte Kesse |¹¹ mer wegen als das neüe, so solle er 26 Kreuzer abrechnen. |¹² Es solle aber 2 Pfund abgezogen werden. Es solle aber keine |¹³ Hienen⁵ gewegen werden, sonderen er, M(eister), solle die alte |¹⁴ Hienen in das neüe Kesse machen vnd die Bezallung |¹⁵ solle er den halben Theil bezichen, wan er das Kesse |¹⁶ stelt, den halben Theil solle er warten biss Martiny 1779, |¹⁷ so versprechen mir ihme ein 1 Gulden Drinckhgelt.

|¹⁸ Jch Jacob Jutz beken wie obstet.

^{a)} Folgt gestr. g.

¹ Nenzing, Vorarlberg. – ² brob hier viell. i.S. von geprüft (auf Metallgehalt und Legierung), vgl. Id. 5,303. – ³ Alp Malbun, der Vaduzer Teil im Hochtal Malbun (Gem. Triesenberg/Vaduz) umfasst die Alpen Pradamee und Hahnenspiel im westlichen Teil des Tals. – ⁴ Viell. i.S. von franko, ohne Transportkosten. – ⁵ Hiene, der eiserne oder hölzerne Henkel eines Gefässes, vgl. Id. 2,1363.